



24 OKETOPA 2016 ~ Lomiga 31 ~ Upega Tafailagi: www.ola888.com ~ Telefoni (09) 269-6186 ~ Tuatusi: saili.niupac@gmail.com; evaleon.books@gmail.com ~ E le faatauina ~ A Free Publication

I luga o le upega a le OLA. www.ola888.com

I lenei vaiaso e maua i ai le lomiga 31 o le OLA; o iai ulutala nei:

- Molimau fua o galuega a fanau i le polokalame o gagana e lua
- To'atele e ulufale aafia ai avanoa mo talavou (ripoti)
- 1300 a'oga aafia i suiga fou
- O faamamafa faaupufai o malo ma le tamaoaiga (faasoa).
- Le Atua o manuia, onosa'i ma le tatalo a Patele Tovi'o (Pola)
- O mea aupito taua i le olaga (tala mo le fanau)
- Solo i le Manu Musa
- O lou tala (tala faasolo Samoa)

VASEGA O LE VAIASO ~ POTU 16



VASEGA FILIFILIA: E maua mai i le aai o Magele i Aukilani i Saute. O le Potu 16 o se vaega o le iunite Masina Vaaia. O i latou nei e lavea i sina fuainumera laitiiti o a'oga o loo a'oina ai le tautala, faitau ma le tusitusi i le gagana Samoa. Malo lava.

Molimau fua o galuega fanau i le polokalame

E leai se molimau sili e tusa ma le galuega e faia ma vaavaai i ai. E pei o le upu, e leotele fua o galuega i lo upu.

Tele upu e fai i le aogā o nisi polokalame e a'oa'o ai le fanau.

E iai lenei o le a'oga i gagana e lua, ae fia tilotilo foi i ni molimau faamaoni.

I le ata se kopi o le galuega a se tama, 7 tausaga, i se tasi o iunite e a'oa'o ai le fanau i gagana e lua—Samoa ma le Igilisi.

O le tama lea o Siasosi (taofia lona igoa moni) e Tausaga 2, a o lana galuega lenei i le sipela faa-Samoa. A fua i le maua luga o tomai faaali ma le tapulaa ua ausia ua fai si maoa'e e fua i lona matua.

E tasi le upu na sasi i lana su'ega, o le 'faasinomaga' na tusi e ia le faasigomaga.'

E molimau le faia'oga o le tele o nei upu e o mai lava ma le fanau i

o latou aiga. O upu e faalogo i ai o fa'aaoga e o latou matua ma tei matutua. E faaopoopo i upu o autu latou te a'oina.

A o le ki i le sipela lelei o le mautu o o latou tomai i siuleo amata ta'ilua ma ta'itolu mata'itusi. O poloka na e fau ai a latou upu.

A taga'i i le lisi o upu e fai si faigata o nisi pe a fua i upu e fetauti ma le matua lea. Ae pei ona ta'ua, o upu lava na o mai ma latou. O le galuega la a le faia'oga o le faamalamalama atili uiga o nisi o na upu i le fanau.

E to'a 20 na su'e, pasi uma; 15 e sili a'e le sipela e fua i le matua; o le matutua o le ausu'e e amata i le 7 e aulia le 7 tausaga ma le 6 masina. (ata vasega i luga)

SUEGA O LE GAGANA SAMOA - POTU 16 KUATA 4 2016 : IGOA: _____

Tausaga 2, 20.10.2016

1. latou ✓	21. faafetai ✓	41. faalavelave ✓	61. Sulufaga ✓
2. matou ✓	22. faleola ✓	42. mataba ✓	62. Sobriuli ✓
3. fitu ✓	23. tauana ✓	43. lomiga ✓	63. faafafaga ✓
4. outou ✓	24. taavale ✓	44. mautu ✓	64. mameli ✓
5. mafuie ✓	25. faasoa ✓	45. filemu ✓	65. Sautuaga ✓
6. viia ✓	26. faleaaga ✓	46. fuaaga ✓	66. faalaga ✓
7. sefulu ✓	27. faataga ✓	47. faamaga ✓	67. faataga ✓
8. tatalo ✓	28. faiaoga ✓	48. finataga ✓	68. faavaga ✓
9. PePese ✓	29. Savaaga ✓	49. timaga ✓	69. faamaga ✓
10. faitai ✓	30. Savaaga ✓	50. latulemu ✓	70. faataga ✓
11. agalele ✓	31. mabaga ✓	51. Siasosi ✓	71. malaga ✓
12. (f) faafaga ✓	32. mabaga ✓	52. faa Siasosi ✓	72. tamaga ✓
13. anapo ✓	33. feleki ✓	53. faa Siasosi ✓	73. PisiPisi ✓
14. mululu ✓	34. feuteu ✓	54. faa Siasosi ✓	74. faamaga ✓
15. (f) faafaga ✓	35. faafaga ✓	55. faa Siasosi ✓	75. faaleaga ✓
16. galulu ✓	36. faafaga ✓	56. faa Siasosi ✓	76. faataga ✓
17. faileaga ✓	37. manua ✓	57. faa Siasosi ✓	77. PisiPisi ✓
18. faaleaga ✓	38. olomi ✓	58. faa Siasosi ✓	78. Selaaga ✓
19. faaleaga ✓	39. maimaga ✓	59. faa Siasosi ✓	79. Mimiga ✓
20. faamaga ✓	40. Suamaga ✓	60. faa Siasosi ✓	80. ausiga ✓

Faamatalaga a le Faiaoga

*Ripoti o le Vaiaso:***To'atele e ulufale—aafia ai avanoa mo talavou**

Ua avea le fetuleni mai o tagata mai fafo ma autu o se finauga lautele, e le gata i totonu o le palemene ae faapea foi le aufaiuta e oo lava i le mamalu lautele.

I le fatu o le finauga le mataupu i avanoa. Avanoa faigaluega, a'oga, tausiga faalenuu, fale, ma isi.

O le popolega faaalua, ua gasolo mai i latou mai fafo i le ave avanoa ae matamata moa fanua o loo ua faafitia i ai na avanoa.

I le vaiaso ua mavae na avanoa ai Niu Sila i le faitauina o le lipoti faaletausaga a le Salvation Army (Itutaua a le Faaolataga). Ma o se tasi lea mataupu sa iloga lona lauliliuina e le faalapotopotoga.

E tusa i le lipoti, e le o fesoasoani anava faigaluega a le malo i talavou a le atunuu.

E 22,064 talavou (15-24 tausaga) na ulufale mai fafo e aulia luni o le tausaga lenei, e faatusatusa i le 3217 na ulufale e aulia luni 2013.

O lenei sasao a'e (faaaoga e nisi failipoti le upu 'pa' (explode) e le o faavaivaia, i le taimi tonu a o feagai talavou a Niu Sila ma le to'atuga o le le faigaluega.

E tusa i faamau a le Ofisa Faamau Numera, e 74,000 le aofa'i o i latou i le va o le 15-24 tausaga o loo tasi e le malo i penefiti, talu ai e le o faigaluega, e le o iai i ni toleniga e saunia ai mo se galuega, pe toe foi i le a'oga.

E le o iai se suiga iloga i numera na ma e atagia ai le tulaga o loo popole ai le to'atele: le faoina o avanoa e i latou mai fafo ae matamata talavou a le atunuu e tatau ona ave i ai le faamuamua.

E le fesoasoani le ofoina atu o visa faigaluega i lalo o vaega e fa nei - faufale, gaosiga o le suasusu povi, talimalo, ma le tausiga o e matutua. E manatu le Lipoti o vaega tonu nei e tatau ona faamuamua ai a tatou talavou o loo saili avanoa.

Faatasi ma isi, ua molia le faasea i le malo i le pulepuletutu. O mataupu faapea e tatau ona



soalaupule, fesili le malo i se fautuaga, tapa i se tuualalo, ae leai, e fai lava latou, saunoa mai le fofoga o le Army na faailoaina le Lipoti.

Saunoa Johnson, a le talanoa, o le iuga e toe faasaga ia i latou o loo gasolo mai i totonu, ae le o latou na mafua ai, o le malo.

I le tausaga lenei (e aulia luni) e 1005 ni visa faigaluega na pasia mo le tausiga o e matutua poo na o mana'oga faapitoa, e 2846 mo galuega faufale ma kamuta, 3129 mo galuega taulafumanu, faapitoa i le gasesega o le suasusu, ae 8245 mo galuega talimalo e aafia ai ni sifi kuka se 4218.

Na faitiaina e le Lipoti le tipi a le malo i le 2012, lea na faaititia ai avanoa mo talavou e faata'ita'i ai (apprenticeship) i le faiga o se galuega.

I le itu i le ofoina o avanoa mo galuega leipa, e manatu Andrew Little ua tatau ona fai i ai se tuutuuga e faatonutonu ai. E le se mea sa'o le aumai fafo o se 6500 leipa ae 15,500 leipa a Niu Sila e le o faigaluega.

O le faafitauli mo pule o galuega i Niu Sila nei o le le lava pe leai foi ni kiui agavaa e faia galuega. E tasi le toomaga, o le aumai o se tasi mai fafo.

O le tele o galuega i faato'aga ma lafumanu e taumamao ma itumalo o loo faaputuputu ai le to'atele e le faigaluega. O avanoa na e le fefefe i latou mai fafo e aga'i i ai, faatusatusa i le musuā o tatou e faia na fe'au.

1300 a'oga e aafia i suiga fou—NZ Herald

E 1300 le aofa'i o ni a'oga o le a aafia tonu i suiga o loo ua sauni le malo e faatino e tusa i se su'esu'ega a le nusipepa, le New Zealand Herald.

I le ripoti a lana tusitala le alii o Nicholas Jones na ta'ua ai e faapea, o nei suiga o le a faaititia ai le malosi o le faasoa a le a'oga ma toe foi atu ai le faafitauli i matua. O lona uiga e toe tapa a'oga i matua i la latou lagolago e faatumu ai le ava lea.

E pei ona silafia, i le amataga o le tausaga fou o le a totogi atu ai e le malo i a'oga se \$92 mo se tama poo se teine o loo sili le tuga o ona mana'oga. E manatu le malo o le auala lea e sili le amiotonu i lo le faiga sa sau a'i muamua. E 133,000 le aofa'i o fanau i le tulaga tuga, o i latou ia e aga'i tonu i ai le faasoa.

Peita'i na matauina i le su'esu'ega le tulaga le tutusa o le faasoa. E iai nisi a'oga e iloga le faasili pe a faaopoopo mai sea vaegatupe; e 816 ni a'oga e aafia ai. A o isi a'oga ua matauina se pa'ū mai le aofa'iga sa masani ai.

O se faata'ita'iga o le kolisi a Rangitoto, o le a'oga aupito tele i le atunuu, na te maua se vaegatupe e \$18,000 mo fanau tuga mana'oga, a o Fairfield Primary i Hamilitone na te maua le \$19,000 mo fanau tuga mana'oga ae na'o le 206 tamaiti o le a'oga. Toe ina faasefuluina le aofa'i o fanau i Rangitoto.

O le to'atele o fanau i le vasega lenei (tuga) e mafuli i a'oga i vaega o le atunuu e pei o Aukilani i Saute, Porirua i Ueligitone ma le pito i sasa'e o Kalaiesetete, mo ni faata'ita'iga; ae mautinoa e faasafua le tufatufaga i a'oga uma.

O le fesili pe faapefea ona iloa e le malo le aogā o nei faasiliga o le a avatu i a'oga mo fanau na togia i ai o se tasi lea mataupu. Ae faapefea a'oga na o le a le toe maua le aofa'iga masani (i le faiga tuai)?

Pe o le mea o le a avane le tupe lea e faatumu ai le ava (isi mea totogi) ae tuu fanau na mafua ai ona avatu?

Faasoa o le Vaiaaso:

O faamamafa faaupufai o malo ma le tamaoaiga

Ua silafia, e tasi a le upu pe a talanoa i upufai o le pule poo upufai foi o le faaauau, o le Tamaoaiga.

Auā a lelei le tamaoaiga e mafai ona faamalie mana’oga o le atunuu. A fialia tagata i le tautua a le malo e fua mai i le toe palotaina i le isi palota. Aisea e sui ai pe afai o loo lelei?

Ae na suia le Leipa i le taimi o Helen tainane sa lelei le tamaoaiga. Faapefea ona faamatala? O le tali, ona o mea sa le fialia ai le aupalota i le ta’ita’iga, ae le o le tamaoaiga.

O loo naunau John Key ma le National mo lona fa o ana faigamalo sosoo—e le natia—e ausia ai se faamau iloga i le talafaasolo o pulega, a o se ta’uleleia mo le palemia ma lana ta’ita’iga i lalo o le MMP.

E mau eseese le aufaiuta i le tulaga o le tamaoaiga talu ina avea le National ma tausimea a le atunuu. Ae i se fuataga lautele, e le o leaga tele pe lelei tele foi. Lea foi ua logo mai se faasiliga polofiti, e ta’u mai ai o loo fai le galuega a le pule sili o tupe (Bill English).

O le mea o loo eseese ai o le faasoa. Auā o le faasoa a se malo e ta’ina e ana anava. O anava e fausia i ona taofi faamalo ma tausiliga faavaega. Aumai mo se faata’ita’iga le lagolago a le National i le TPP ma le pule sa’oloto a le maketi, toe i mea uma lava.

E fete’ena’i lea ma le uiga taofiofi o loo taumau i ai isi vaega faaupufai a le atunuu. Fai mai le New Zealand First ua soona la’u mai i totonu tagata mai fafo ma ua aafia tonu ai le tamaoaiga. E ofi mai le to’atasi ona la’u mai ai lea ma aiga, o nisi e avanoa sa’o i le penisione a le aumatutua ma faapea ona saga faaopoopo ai le avega mo le autogilafoga.

E le gata i lea a o le tauvaga i avanoa faigaluega i le taimi a o lofia le atunuu i le to’atele o talavou e le faigaluega. O isi tuua’iga faasaga i le malo e aofia ai le so’ona ofoina atu o visa a’oga i tagata i fafo o loo fia ulufale, le ofoina o pepa faigaluega i tagata faigaluega leipa i fafo ae o loo fausasaga leipa kiui e le o faigaluega.

E mafua ai le upu ‘faamamafa faaupufai.’

Ua iloa i su’esu’ega faavaomalo le masani a malo e ofoina avanoa e faaulufale ai tagata fou i totonu. Afai e

ofoina foi e lena malo ni sitiseni e nofomau ai i latou, e telē le avanoa e palota ai se na vaega mo le malo na aumaia i latou i totonu.

O le faaseā a le Leipa ma isi vaega e faapea e foliga ua ave le faamuamua a le malo ia i latou nei, ae lafoa’i tagatanuu moni. E ono faaosoosoina se tasi e manatu e le popole le malo i le ‘aumafatia talu ai o se pasene feoloolo o Pasefika ma Maori, o le to’atele e agaga i le Leipa ma isi pati.

O le faatatau o le tala, e telē le avanoa e palota ai se tagata mai fafo mo le malo pe a fai le palota, i lo isi vaega o loo tete e i le faaulufaleina o i latou. O polokiki o mea taupalota e le ese ma le soifuaga masani, e pōpō atu pōpō mai.

E le faigata ona faavasega le tua’oi o faamamafa faaupufai a se malo ma a latou faamamafa taule tamaoaiga.

Mo le National, fa’i o le naunau e faavae se tamaoaiga faaonaponei, ae faamasinoina i auala o loo faatino ai. Muamua o le tulaga i le aufaigaluega e faia. Le la’u mai o tagata mai fafo e gaosia ae lafoa’i a tatou alaga’oa tagata. Le ave o le faamuamua i faamamafa a pa’aga e pei o le a’oga siata a le Act, a ua iloa lava le le lagolagoina e faia’oga ma le atunuu?

Lea foi ua olioli mai fuafuaga o le 2017 ma suiga faamoemoeina i le matafaioi o a’oga. O ni suiga e mautinoa e iloga ni aafiaga i le pulega ma le faagaoiioina o a’oga i le auiluma. Ae faamoemoe le tamauina o na suiga i le toe foi mai o le National e ala i le palota.

Pe oo atu i le aso o le palota ua lava se numera o e ulufale mai e sui ai le iuga mo le National? Ua na’o se taumate.

O loo finau le malo mo se faasiliga tele o le faitauaofa’i o le atunuu. O i latou o ni e talitonu i le malosi o se tamaoaiga e faavae i le malosi faalefaatau o se faitau aofa’i e to’atele.

I le iuga o le aso e tu le pule i luga o le numera tele. Le numera tele e masani ona palota fialia ona o le talimana’o o le tamaoaiga; pe palota i le feita ona ua fiu i le malo ma ana polotiki.

“mafaufauga o le vaiaaso”

Saili le galuega e te fialia e fai ona e le toe faigaluega lea. Muagagana a Saina

Tulimanu o Pola

Le Atua o manuia, onosa’i ma le tatalo a Patele Tovi’o



Faatele pea ia upu iā manū ae itiiti iā mala ona o le tausiga mana a lo tatou Matai Sili, lana faasoa i o tatou mana’o nei ma taimi uma lava. Malo le soifua manuia.

E le uma le agaga faafetai i avanoa saunia e le Alii mo tatou uma ta’ito’atasi. Pe feiloa’i atu i se tina poo se tamā matua, se uso poo se uo ua leva e lei toe feiloa’i; pe avanoa i le faitauina o se tusi lelei, pe maua se tali fialia o se talosaga sa fai, tatou te talitonu o ni mea lava nei ua saunia e le Alii e auala mai ai lana faamanuia.

I nisi foi taimi e auala mai le faamanuia i se lesona taliagata e lu’iina ai le faatuatua ma le onosa’i; e leai se isi e selau pasene sana tali. Fai lava i nisi mea ae pei lava o le onosa’i e le faigofie ona a’o. Ae moni upu o le gagana faigofie, e fai fai lava feoloolo. O le mea taua o le oo i ai. Faatasi faalua faatele ona maua lea o le tusipasi. Ia, e leai so’u tusipasi i le mataupu lea ae o loo taumafai pea.

Manaia le taofi faa-Samoa i le tulaga lea, e maua malo i lalo. Ae sa’o foi, e faigofie le ta’u ae tuu ane i le faatinoga e faafia ona oono ona tau maua lea o se to’a. E le iloa mai e matua ma le pule le faigata o le faaosoosoga, le tama ulavale e le fia faalogo i se isi.

I le taimi e tasi, e iai mafua’aga e amio ulavale ai se tama. E fitiā isi ona o le mole manava, o isi e mafua i ‘utu e nonofo i le ulu, o isi e mama’i taliga, o isi foi e maua i le ADHD. E le uma le ulavale pe a le togafitia.

O se tala e faate’ia ai mo uo ma pa’aga a Hekia Parata, ona o lea ua sauni le minisita e oso i fafo ma le maea. Ia, ua uma ona faamau la’u tala o le galuega a le minisita, nei ma ē luā. O la’u komiti sa galulue i lenei fe’au o Pole ma Papa. E ono mea sa fua aga’i i ai le iloiloga:

1. Teuga—E; 2. Onosa’i—M;
3. Faimeatonu—A; 4. Alofa i tamaiti matitiva—A; 5. Alofa i faia’oga—NA.
6. Alofa tau o ona lava tagata—E.

Sa fa’aaoga le fua a le NCEA. faaauau i le itulau mulimuli

O SE TALA FAATAOTO E IAI SONA A'OA'OGA AOGA

O MEA AUPITO TAU A I LE OLAGA

Na mafaufau se faia'oga toeaina i sana tali i le fesili a lana vasega, Poo a mea aupito taua i le olaga o se tagata. Ona usu mai lea i le taeao na sosoo ai ma vala'au loa i lana vasega e soso atu i luma e matamata i lana galuega faatino o le a fai.

Na tago i totonu o se ato ma ava'e i luga mea nei: O ni maa lamolemole se lima, o se pepa e tumu i ni atigifigota, ma le isi pepa e tumu i oneone.

Ua toe aapa ifo ua ava'e i luga se fagu malamalama ua tuu tonu i ona luma i luga o se laulau.

Na ia tatala nei le tapuni o le fagu ma tuu i totonu maa lamolemole e lima. Na toe ina tumu ai le fagu. Ona fesili lea i lana vasega, "Ta'u mai, ua tumu le fagu?" Tali atu le vasega, "Ua toe lava ina tumu ae le'i tumu atoatoa."

Ona tago lea o le toeaina i le pepa o loo tumu i atigifigota, ua amata ona la'u nisi i totonu ma iu ina le toe ofi se atigi. Ona fesili foi lea o le faia'oga i le vasega, "Ta'u mai, ua tumu le fagu?" Tali atu fo'i lea o le vasega, "Toe lava ina tumu atoatoa ae o lena lava e iloa atu nai ava na i le va o maa ma atigi figota."

Ona tago lea o le faia'oga i le pepa o loo iai oneone, ua amata ona sasaa i totonu o le fagu, ua toulua ifo ma faatumulia ai ava laiti uma. Ua le iloa atu ai maa ma atigi figota sa i totonu. Ona fesili foi lea i lana vasega, "Ta'u mai, ua tumu le fagu?" Tali atu le vasega, "Ua tumu lelei."

Ona faapea atu lea le tala a le faia'oga i lana vasega, "O la'u tali lena i la outou fesili na fai mai ananafi. Ma e faapenei lona faauigaina."

"O maa lamolemole e lima o faatusa na o mea aupito taua i le olaga o se tagata. Faata'ita'iga, o lona aiga,

o lona ola maloloina, o lona fiafia, ma lo la va ma le Atua ma lona tua'oi.

"O le numera 5 o le faatusa o le alofa e fusia ai mea uma.

"Lona lua, o atigifigota; o faatusa o mea taua e pito i ai ae le tatau ona muamua. O lau galuega e te ola ai, o se mea e te nofo ai, ma le vaa e te fagota ai. O isi mea ua na o ni mea laiti, o ni faaopoopo e aoga ae e le soona taua. O mea na ua faatusa i le oneone. E aoga e saga faaleleia ai lou olaga, ae e le tatau ona avea ma ni faamuamua i lou olaga.

"Mo se faata'ita'iga, ana se mea ou te sasaina muamua le oneone i totonu o le fagu, po ua tumu ai le fagu ae leai se avanoa mo maa lamolemole. Pe ou te faamuamua fo'i atigifigota, ona laitiiti lea o le

avanoa mo maa lamolemole e ofi uma ai.

"E faapena se faatusa o lo tatou olaga. E tele o tatou taimi ma le malosi ua faaalu i atigifigota ma oneone, ae laitiiti e faaalu i mea aupito taua.

"Aua foi ne'i galo, o mea aupito taua e te maua e aunoa se totogi. O le ola ma le 'ea e te manavaina.

O lou loto fiafia pe a faitau se tusi, ta'aalo ma le fanau, tusi se ata, ave lau paga e faatafao, fai sina savali, faalogologo i se pese malie, e sili atu lena i lo ni oloa taugatā ua e manatu e maua ai lou fiafia."

O le laasaga e lua lenei o le galuega faatino a le faia'oga. Na faatonu e ia tamaiti e fai ni lisi se tolu:

1. Lisi o mea e lima aupito taua
2. Lisi o mea taua e pito i ai;
3. Lisi o mea e mana'omia ae faale taua.

Ua uma lea ona fai lea i ai e fetagofi e vaevae i ai mea nei: le Atua, aiga, mātua, teuga, foliga, iPad, galuega,



ATA A ALBERT WENDT



Igoa o le Ata: Fetu Uliuli 5 (Black Star 5)

SOLO I LE MANU MUSA



Musa

O le manu uliuli ua musa;
Musa laitiiti—musa tele;
Tu autilo—soso i luma;
Ana e le faamaga e le tulua oe
e le pusi a le tua'oi;

Ia ua maumau lau potoi anogase
i le segi e lou fili;

O le tama ua musa i le a'oga;
Musa maua luga ma gali
lana peka;
E 'ai faamaga ma toe pese.

fagafao, fale, ola maloloina, taimi paganoa, tupe, mea'ai, faaaloalo, lotu, faamaoni, faalavelave faa-Samoa, lotofiafia, poto, lotofesoasoani.



23—29 OKETOPA

23

1971 Uluai talanoaga a se palemia ma sui galuega faasalalau

25

1945 Faamau faitauaofa'i: 1600 fanau o o latou tamā o malini Meleke

26

1839 Taunuu i Apia malaga su'esu'e a Charles Wilkes i le USS Vincennes

1839 Taunuu i Apia le vaalotu Kamateni; aupasese Parate & to'alua, ma Alisi, se alii Egelani

1995 Saini se faiga pa'aga a le Manu Samoa ma le Fay Richwhite

27

1939 Aso Fanau Mauaiaivao Albert Wendt

1944 Faamau: leoleoga o Upolu e malini—1 le alii ofisa, 12 fitafita

1998 Maua e Savea Sano Malifa le faailoga Astor a le Taupulega Peretania

28

1960 Uluai kopi o le Faavae mae'a ma sainia e le Fono

Tatala le faletusi faamanatu Nelesoni

1965 Tatala le uafu fou Apia

1977 Tatala telefoni vili

1978 Tatala Fale Gaosi Pia Vailima i Vaitele



O vaa ma le aupasese o le 1839

Aulia mai le 1839 o loo avea pea ma se vaaiga tau faamasani iā Samoa le taooto mai tuaa'au o vaafaila tetele a papalagi, talu ina iloa Samoa e lakopo Rokeuaina ma aliivaa a Farani. Ae faapea fo'i le to'ai taunuu o le Savali o le Filemu i le 1830. Peita'i o le Savali o le Filemu ua na o sina tama'i vaa e faatusatusa i isi na to'ai mulimuli. E pei o le vaalotu, Kamateni, ma le vaasu'esu'e o le USS Vincennes na taufai tuutaula faatasi i le talafatai o Apia i le aso 26 o Oketopa, 1839. Atonu o se vaaiga na maofa ai fanau laiti i ia taimi. E iloga faamoemoega i le tilitili mai o nei vaafolau i le atunuu. Muamua, o le vaasu'esu'e Amerika, na kapeteniina e le aliivaa o Charles Wilkes, o se e tomai i le fuaina o fanua tau le gataifale. O lana savali o le fuaina o le talafatai o le Vasa i Saute, i lona ta'otoga o motu o loo iai, e pei ona poloa'iina ai e lea malo. I lona iai i Apia na ia faia ai se isi galuega taua. Na ia galue nei i le teuteuina o se tusi o tulafono e taialaina ai le fe'au o le pulega o vaa e faaofi mai i totonu o Apia. O lea tusi na mua'i tapena e le alii kapeteni Egelani o Drinkwater Bethune i le tausaga na se'i mavae.

Lua, o le vaalotu Peretania o le Kamateni (Camden), ma se pasese na malaga mai ai le misionare o Siasia Parate, na iloga sona sao i le tapenaina o le gagana tusitusi a Samoa, e pei ona molimau fua o na tapenaga i le liliuina o le Tusi Paia, i le ma le tusiupu muamua i le gagana Samoa— saunia lava e Parate. O le Kamateni na molia le ulua'i aumalaga tala'i a Samoa i nuu ese, lea fo'i na molia loane Viliamu i lona iuga i Eromaga, ma toe molia mai le tala faanoanoa i lona aiga ma Samoa uma. Na tutupu uma nei mea i le 1839.

Oketopa i le Tala Faasolo o Niu Sila

23 Oketopa 1915. Maliliu se 32 tagata Niu Sila ina ua goto le Makueta, fana e se vaatau Siamani

23 Oketopa 2011. Malo Olopeleki i le Ipu Lalolagi mo le faalua o taimi

26 Oketopa 1942. Talia tamaitai o ni faamasino puletua (jury) mo le taimi muamua

28 Oketopa 1890. Uluai faamanatuga Aso o le Aufaigaluega

NIUPAC PUBLICATION

Email: evaleon.books@gmail.com
Phone: (09) 269-6186
Postal: 20 Rebecca Rise
Weymouth, Manukau Auckland 2103

All rights reserved. This bulletin and its content is protected by copyright laws of New Zealand and international conventions. Except for educational purposes, any other activity pertaining to its use is prohibited. OLA understands the rights of other copyright holders whose material we use and acknowledge always—apart from our own.

NIUPAC 2011

Editors:

Levi Tavita ~ ltavita8@gmail.com
Muliagatele V. Fetui ~ v.fetui@auckland.ac.nz
Saili Aukuso ~ saili.niupac@gmail.com

EVALEON BOOKS & NIUPAC PUBLISHING



Telefoni (09) 269-6186. Imeli: evaleon.books@gmail.com

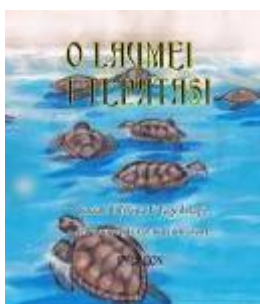
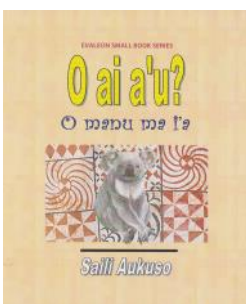
Tautua e ala i le gaosia o alaga'oa mo a'oga (tusi mo le a'oa'oina o le faitau i le gagana Samoa, tusi e a'oa'o ai gagana, kalena, posters, yearbooks, brochures). E tautua fo'i i le fa'aliliuga o gagana, ma le tapenaina o ni tusi e fia lomia i so'o se sionara o fatuga.

Sponsors:

New Zealand
Lottery Commission

Evaleon Books &
Niupac Publishing

Wheeler's Books
(NZ)



Kalama Samoa:

FAAILOGA TUSITUSI

Mai le tusi—Tusitusi i le Gagana Samoa A Resource for writing in Samoan. Niupac

O le tasi vaega taua lenei e tulimata'i pe a tusitusi pe fai fo'i le galuega teuteu. O ni faamatalaga nei o faailoga tusitusi ta'itasi.

2. o le periota .

Aogā—e ta'u mai ua uma le fuaiupu ma manava umi ai.

Tulafono 1—e faai'u ai le fuaiupu.

Ft., Ua a'e manuia le faiva o Sione.

Tulafono 2—fa'aaogā e faai'u ai igoa ma faapu'upu'uga.

Ft. (Faata'ita'iga), Nov. (Novema), mmf. (ma mea faapena)

3. o le semikolona ;

Aogā—e manava ai. E faamanino se faitauga.

Tulafono 1—fa'aaogā e vaevae ai ni fuifuaitau taua se lua.

Ft., Ou te le'i alu i se mea; o loo faatali la'u malo.

4. o le kolona :

Aogā—e amata ai se lisi poo se faamatalaga faapitoa.

Ft., O mea nei e tolu: faatuatua, faamaoni, alofa.

5. o le ifeni -

Aogā—E sosoo ai se upu ua momotu, pe tuufaatasi ni upu se lua.

Ft., faa-Samoa.

UILI FAU UPU

Saili tali o fesili o lo’o i lalo. Pule oe pe sipela i luma (clockwise) po’o tua (anticlockwise). E sa le feosoosofa’i.

1. Ta’u mai ni soa se tolu o le *tusi* i le Igilisi:

2. Saili ni nauna se 5 e amata i le fasiupu *ta’i*

3. Su’e le upu *mata’i*; tusi sona faamatalaga:

A

T

A

I

T

U

S

I

M

12

11

10

9

8

7

6

5

4

3

2

1

4. Tusi uma upu/ fuiuupu e ta’i 4-8 mata’itusi, ma o latou soa i le Igilisi (E faitau ai ma upu ta’ua i le 1, 2 & 3)

Lelei atoa = 12 upu

Lelei tele = 8 upu

Lelei = 6 upu

SUDOKU #31 (TAALOGA I NUMERA)

9

4

2

7

6

9

8

2

9

3

7

5

3

5

1

9

6

4

2

3

2

7

6

8

5

3

7

2

4

9

FAIGOFIE / FEOLOOLO / FAIGATA

©sudokuessentials

Fa’atumu pusa numera (tama’i sikuea) i fuainumera 1 i le 9. Ia uma ane le galuega ua maua atulaina ta’itasi (tu, fa’alava) o iai le 1 i le 9. E tofu le atulaina ma lona fa’atulagaga e ese mai le isi.

TALI GALUEGA OLA 30

UILI FAU’UPU #30

1. lama—candle-nut tree; lama—set an ambush; lama—to fish by torchlight

2. afi—afiafi, fanaafi; taigaafi; tauafiafi; maaafi; vaaafi

3. maligi. veape toulu ifo o ni mataua o le suavai i lalo. Ua malosì le maligi o timuga. Ua maligi ona

loimata i le tala faanoa-noa.

4. ligi, maligi, faama, faamaligi, lama,

MALO MA LANA MANU

1. Aeto—Amerika

2. Pea—Rusia

3. Toa—Farani

4. Kiui—Niu Sila

5. Manumea—Samoa

5

8

2

1

3

4

7

6

9

1

9

7

2

5

6

3

4

8

3

4

6

7

8

9

1

2

5

2

1

3

4

7

8

5

9

6

4

5

8

6

9

1

2

3

7

7

6

9

5

2

3

8

1

4

6

7

1

3

4

5

9

8

2

8

2

4

9

1

7

6

5

3

9

3

5

8

6

2

4

7

1

TALI SUDOKU #30

TALI PASO #30

PASO I GAGANA E LUA

Faatumu le paso i upu/igoa o le gagana Samoa. Fill crossword with Samoan words only.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

Faalava~Across

1 to evade (6)

4 begin (4)

8 iron metal (4)

9 disclose (6)

11 take down/off (2)

12 flag (7)

15 to ambush (6)

19 quarrel (4)

21 Law: trial (11)

22 quenched (thirst) (5)

23 Matthew in Maori (5)

Lalo~Down

1 name cricket team (7)

2 dupe, hoax (4)

3 Gram: def. article (2)

5 together (7)

6 man or chief (4)

7 throw (5)

10 be touched (4)

13 night (2)

14 it (2)

16 germ (5)

17 surgeon (5)

18 Jesus in Samoan (4)

19 injury (5)

20 to face with (5)

Manatua—faatumu le paso i upu Samoa

FAASOA LE NUMERA MA LE ATA: 1 MINUTE

1. Bill English

2. Andrew Little

3. Phil Goff

4. Winston Peters

5. Marama Fox

POLE MA PAPA

A foi e lua. Tasi lea sa ave i le falema’i a o le isi na loka i le potu taofia

Lona uiga e matuiā le ulavale o le tagata pe a . . .

Papa, e fia Aaron i le All Blacks!



PASI ATU LA
TATOU PULETINI
I LE TOU A’OGA,
AIGA, LOU TUAOI,
AU UO, E AOGĀ MO
LE FANAU A’OGA

Igoa: Hillary Diane Rodham Clinton
Aso Fanau: 26 Oketopa 1947
Ausiga: Faipule, failautusi a le malo,
faletua o se peresetene, sui tauva
tofi peresetene Amerika 2016
Fetu: Sikopiō

Afai e manuia i le filifiliga o le tofi peresetene a Amerika ona avea lea o ia ma se tamaitai muamua e umia le tofi, avea ai foi ma sē aupito paoā i le lalolagi. Tupu a’e i se aiga lolotu (Metotisi), e lagolagoina le Republicans, na sui lana pati i le Democrats ina ua avea ma se talavou e tu mo le tagata vaivai ma mataupu faaupufai e taua ia te ia. Ulufale i le iunivesite a Yale, galue i le faiva loia, avea ma faletua o le kovana a le setete o Arkansas; avea ma faletua o le peresetene a le malo Amerika. Tofia o se senatoa mo le setete a Niu Ioka, filifilia o le suitauva a le Democrats i le sailiga o se peresetene malo Amerika, i le palota o loo loma. E manatu le to’atele o ia le suitauva aupito lelei tapena mo le tofi i le tala faasolo o Amerika, e fua i le potomasani, a’oga ma tofiga sa galue ai.

www.ola888.com

ATI A'E UPU

elemene. Vasega: nauna. O se vaegamea taua pe moomia o se ata faatusa; o se anomea e faasino i le atoma. Ft., *E maua uma i le tala a Alapati elemene o se sionara faaleoleonanā.* Soa Peretania—element.



Tulimanu o Pola

Ua uma ona lafo le faaiuga o le iloiloga i le minisita. Sa faafetai mai ae le o fiafia i le NA. O lea ua sauni e ave lana tagi i le faamasinoga. O lana mafua’aga, o lenei puletini e pisia i polokiki.

Ia, sa taumafai lava e faamalie le finagalo o lana afioga. E le faapena lenei tautua. Sa matou toe talatalanoa ma Pole ma Papa, o le la fautuaga, sui le NA i le E. Leiloa poo le avanoa lea e maua mai ai sa matou konekalate. Ia, o le a se’i logo lana afioga i se taimi lata mai.

Sa ou autilo i le faamau o lo tatou tala faasolo. Tau la’u vaai i le faamau o le 1978 na tatala ai la tatou falegaosi’ava muamua i Samoa, le Vailima. Ou te manatua lelei, sa ou tutu ai foi. O le patele lauiloa o Tovi’o sa faia le tatalo. E le umi se tatalo ae na faapea upu a Tovi’o, “Le Alii e, ia e alofa ia Samoa ma lenei fale ua faatu, lavea’i lou nuu ’ai le leaga . . .” Tali faapena.

Ia, afai e sa’o le molimau a Pole, sa su’e se failotu e faia le lotu; e leai se isi e fia faia se tatalo o se fale’ava; ae na sii i luga le aao o Tovi’o. O le lesona o le tala, e leaga le faafoliga, ae uma ane e moe i tua o le pa ma miti ai le Vailima—ae fai le tofi i le lotu. E iloa uma lava e le to’atele e iai le tama’i fagu a patele e teu i lana taga. Malie foi.

Ua atoa le 77 le matua o le soifua o le alii tusitala lauiloa a Samoa, le afioga ia Maualaivao Albert Wendt. E lua ana tusi fou ua faasalalau atu nei. Ia, e le tau tolaulauina ausiga a le tufuga. E ui ina tusitusi i le gagana Peretania ae tumu le faasoa i tala ma ata o Samoa. A o ai se le fia Falealili fua! Ia manuia tele le Aso Fanau, maua nisi aso se tele i le lumana’i ma nisi tusi fou.

E le o toe natia le sasao a’e o soliga-tulafono e ta’u ai igoa o talavou. O le itu faanoanoa o le aafia ai o nisi o fanau Samoa. Ia, e pule a le matua i lana tama. A o fautuaga o le alofa molipo, taofi mai le fanau ’ai mea e malaia ai. Ua o faatasi le solitulafono ma le tagofia o vailaau faasāina. Faapea mai le upu a se tasi matua, ‘Faato’ā uma lava la tatou upu faatonu pe afai ua tatou fefefe e toe faatonu fanau.’

Tuu ia nisi mea laiti, a o mea lapopo’a e le tataua ona ama i ai le silasila—pe faataligatuli i ai; le amio sauua ma le tagofia o vailaau faasāina, o mea na e le tataua ona ‘alo ai le faatonuga.

A ia manuia tele le Aso Malolo o le augalulue—poo le a lava le faiva. Soifua.